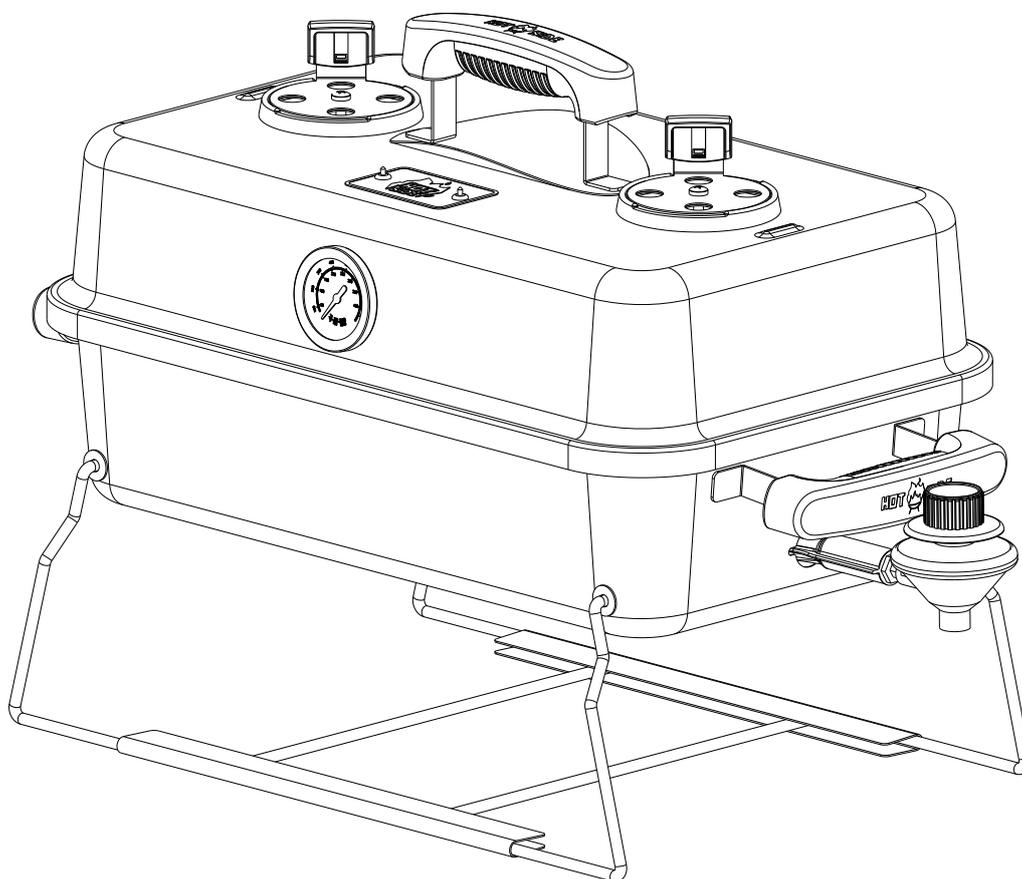




ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ПОРТАТИВНОГО ГАЗОВОГО ГРИЛЯ.



В основе газового гриля Hot Side лежит тщательно продуманная конструкция. Гриль спроектирован таким образом, что пользователю не приходится волноваться по поводу перегретых и непрогретых участков на продукте или сгоревшей пищи. Каждый раз во время эксплуатации гриля пользователь может быть уверен в превосходной производительности, управляемости и результатах!

ВНИМАНИЕ! Регулярно очищайте гриль - жиры и сало, выделяющиеся при приготовлении блюд, могут накапливаться и, так как они являются горючими, вызывать сильные вспышки пламени, что может вызывать перегрев гриля и отслоение эмали. Перед началом сборки гриля внимательно ознакомьтесь с инструкцией.

ВНИМАНИЕ! Перед зажиганием горелки обязательно откройте крышку гриля. Если гриль не загорается, подождите не менее пяти минут, чтобы газ успел рассеяться. ***В противном случае возможна внезапная вспышка пламени, представляющая серьезную угрозу жизни и здоровью!***

ВНИМАНИЕ! Корпус гриля и крышка покрыты жаропрочной эмалью, поэтому сильная затяжка винтов и гаек может повредить покрытие. Не затягивайте их слишком сильно!

Перед началом эксплуатации гриля необходимо убедиться в том, что все компоненты собраны, а оборудование надежно зафиксировано.

Сборка гриля для транспортировки.

Данная модель гриля является портативной, поэтому ее легко собрать для переноски или перевозки в транспорте:

1. Уберите внутрь гриля ваши инструменты.
2. Снимите фиксирующие направляющие (12) с ножек и уберите внутрь гриля.
3. Закройте крышку гриля. Переместите ножки наверх, прокрутив их в отверстиях так, чтобы скобы ножек оказались сверху крышки в специальных пазах. Зафиксируйте крышку.

Информация по безопасности.

- ! Для комфортного и безопасного использования рекомендуем ознакомиться с информацией по безопасности. Если вы пренебрежете указаниями по соблюдению мер безопасности, вы поставите под угрозу себя и ваших близких!
- ! Газовый гриль предназначен для жарки продуктов на решетке исключительно с использованием сжиженного газа. Не используйте уголь, угольные брикеты, дрова, ветки, шишки или любой другой древесный материал.
- ! Не пользуйтесь грилем в помещении! Используйте гриль только на улице в хорошо проветриваемой зоне. Не пользуйтесь грилем в закрытых помещениях, например, в доме, палатке, трейлере, автомобиле или иных ограниченных пространствах. Не используйте гриль под навесными возгораемыми сооружениями.
- ! Обеспечьте пространство для гриля. Убедитесь, что вокруг гриля имеется достаточное свободное пространство. Не ставьте гриль рядом с низко свисающими ветками, уличной дачной мебелью и т.п. Соприкосновение с горячим грилем может оставить на мебели след, имеются также другие потенциальные опасности, не связанные с огнем, поэтому всегда размещайте гриль на достаточном расстоянии от окружающих предметов.
- ! Не оставляйте гриль без присмотра – если пожар возник, он распространяется очень быстро. Охваченная огнем площадь за каждые тридцать секунд может увеличиваться вдвое. Если вы уходите от гриля, всегда держите его в поле зрения.

- ! Не пользуйтесь грилем при сильном ветре.
- ! Не оставляйте детей, животных, а также людей с ограниченными возможностями без присмотра рядом с грилем в процессе готовки.
- ! Никогда не прикасайтесь незащищенными частями тела к металлическим поверхностям и частям гриля в процессе готовки, не касайтесь решетки для приготовления пищи или решетки для угля для проверки температуры.
- ! Перед зажиганием горелки обязательно откройте крышку гриля. Если гриль не загорается, подождите не менее пяти минут, чтобы газ успел рассеяться. В противном случае возможна внезапная вспышка пламени, представляющая серьезную угрозу жизни и здоровью!
- ! Не наклоняйтесь над открытым грилем при зажигании его горелок или во время приготовления пищи. Лицо и тело должны находиться на расстоянии не меньше 30 см (12 дюймов) от отверстия для зажигания спичкой при зажигании гриля.
- ! Необходимо всегда надевать защитные перчатки для барбекю во время приготовления пищи, регулирования заслонок, манипулирования термометром или крышкой.
- ! Не пытайтесь отсоединять газовый регулятор или газовую арматуру во время использования гриля.
- ! В случае, если горелка погаснет в процессе использования гриля, перекройте подачу газа краном. Откройте крышку и подождите пять минут, прежде чем вновь зажечь горелку; соблюдайте при этом инструкции по зажиганию.
- ! Пользуйтесь надлежащими приборами для приготовления пищи на гриле с длинными термостойкими ручками
- ! Неправильная сборка может быть опасной. Следуйте инструкциям по сборке, приведенным в настоящем руководстве. Не используйте гриль до тех пор, пока не будут установлены все элементы.

- ! Устройство допускается к использованию только в исправном состоянии. При поломке устройства или одной из его частей, его следует вывести из эксплуатации.
- ! Всегда устанавливайте гриль на твердую, ровную, жаропрочную поверхность на достаточном расстоянии от деревянных построек, сооружений и легковоспламеняющихся материалов.
- ! Гриль оснащен крючками для фиксации крышки в открытом положении во время проверки или перемешивания вашей пищи. Нельзя использовать фиксаторы в качестве ручки для подъема или перемещения гриля. Не подвешивайте крышку за ручку гриля или другие пластиковые элементы, которые могут расплавиться под воздействием высокой температуры.
- ! Безопасным образом утилизируйте использованные и пустые баллоны.
- ! Не прокалывайте и не сжигайте баллоны.
- ! Не храните запасной или отсоединенный газовый баллон под грилем или рядом с ним.
- ! После длительного периода хранения и/или неиспользования, перед использованием газовый гриль HOT SIDE следует проверить на наличие утечек газа и засорения горелок.
- ! Если вы почувствовали запах газа или заметили подозрительное поведение горелки, немедленно выключите ее и проверьте соединения на предмет утечек. Не эксплуатируйте газовый гриль HOT SIDE при наличии утечки газа. Не используйте пламя для проверки на утечки газа!
- ! Газ бутан/пропан не является природным газом. Модификация или попытка использования природного газа для прибора, работающего на бутане/пропане, является опасной и может привести к необратимым последствиям.
- ! Газовый баллон с вмятинами или ржавчиной может представлять опасность; такой баллон должен быть проверен службой газа.

- ! Хотя газовый баллон может казаться пустым, в нем может все еще находиться газ, поэтому транспортировку и хранение баллона необходимо осуществлять согласно правилам.
- ! Во время замены или подключения баллона нужно находиться на улице, вдали от источников пламени.
- ! Регулярно очищайте гриль - жиры и сало, выделяющиеся при приготовлении блюд на гриле, могут накапливаться и, так как они являются горючими, вызывать сильные вспышки пламени.
- ! При возгорании жира выключите горелку и закройте крышку и оставьте ее в закрытом состоянии, пока огонь не погаснет.
- ! При внезапной вспышке пламени уберите пищу в сторону от огня, пока пламя не стабилизируется.
- ! Не используйте для очистки решетки для приготовления пищи и гриля острые предметы и абразивные моющие средства, это может повредить покрытие.
- ! Чтобы продлить срок эксплуатации гриля, не оставляйте его на открытом воздухе под воздействием прямых солнечных лучей и осадков.
- ! Используйте баллоны с бутаном/пропаном максимальной емкостью 550 г. баллон должен быть оснащен европейским стандартом - клапаном EN417.

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ О СОЕДИНЕНИЯХ ДЛЯ ПОДАЧИ ГАЗА.

Что такое газ LPG? Сжиженный нефтяной газ, также называемый LPG, сжиженным газом, жидким пропаном или просто пропаном или бутаном, — это легко воспламеняющийся нефтепродукт, используемый в качестве топлива в гриле. Вне баллона это вещество имеет газообразную форму при обычных температуре и давлении. Однако при умеренном давлении внутри резервуара, например, картриджа, сжиженный нефтяной газ (LPG) находится в жидком состоянии. При снижении давления, действующего на картридж, жидкость легко испаряется, превращаясь в газ.

- Газ LPG имеет запах, похожий на запах природного газа. Вы должны знать этот запах.
- Газ LPG тяжелее воздуха. Просачивающийся в результате утечки газ LPG может накапливаться внизу без рассеивания.

Рекомендации по использованию газовых баллонов.

- Не используйте поврежденный баллон. Баллон с вмятинами или ржавчиной могут представлять опасность. Немедленно замените поврежденный баллон новым.
- Обращайтесь с пустыми газовыми баллонами так же, как и с заполненными. Даже если в баллоне не осталось жидкости, в нем еще может находиться газ под давлением.
- Не допускайте падения или небрежного обращения с баллонами.
- Никогда не храните и не транспортируйте баллон в месте, где температура может достигать 51°C (баллон станет слишком горячим, чтобы взяться за него рукой). Например, не оставляйте баллон в автомобиле в жаркий день.
- Проводите проверку соединений на герметичность при каждом подсоединении регулятора к баллону. Например, проводите проверку при каждой повторной установке баллона.

- Баллоны нужно держать в недоступном для детей месте.
- Не подключайте прибор к сети газоснабжения (газопроводу бытового газоснабжения). Клапаны и отверстия предназначены исключительно для сжиженного нефтяного газа.
- Области вокруг баллона должны быть свободными и чистыми.
- Не проводите замену баллона в непосредственной близости от источника зажигания.
- Не храните отсоединенный баллон в здании, гараже или любом другом закрытом месте.
- Проверьте, чтобы в местах под отделением для приготовления пищи не было засоров, которые могут препятствовать процессу горения или вентиляции.
- Перед использованием газового гриля HOT SIDE необходимо проводить проверку на наличие утечек газа и засорений трубок горелок.
- Отсоедините баллон, если: 1) он пустой; 2) гриль хранится в гараже или другом закрытом месте; 3) гриль транспортируется.
- Используйте только баллоны с обозначением “ПРОПАН” или “БУТАН-ПРОПАН”.
- Затягивайте баллон только руками. Чрезмерное усилие может повредить муфту регулятора и кран баллона. В свою очередь, это может привести к утечке газа или блокировке газового потока.

Общие рекомендации.

Готовить на гриле – это просто! Чтобы правильно приготовить продукт, соблюдайте эти рекомендации, и ваше блюдо будет всегда вкусным!

- Не размораживайте мясо, рыбу или птицу при комнатной температуре. Размораживайте в холодильнике.
- Тщательно вымойте руки в горячей мыльной воде перед тем, как начать подготовку продуктов и после разделки свежего мяса, рыбы и домашней птицы.
- Подготовьте гриль к использованию: обязательно откройте крышку гриля, медленно откройте клапан горелки, регулируя поток газа. Не открывайте его слишком сильно, чтобы избежать резкого выброса газа. Поднесите спичку к горелке (используйте длинные спички) и аккуратно подожгите газ. Настройте пламя, чтобы оно было стабильным и достаточным для приготовления пищи или кипячения воды. Убедитесь, что пламя остается стабильным, без вспышек или непредсказуемых изменений.
- Перед началом приготовления всегда прогревайте гриль. Установите горелку на максимум, закройте крышку и прогревайте 5 - 10 минут.
- При первоначальном использовании первые несколько раз температура газового гриля может быть выше, чем в ходе дальнейшей эксплуатации.
- Условия приготовления могут потребовать изменения настроек горелки для получения нужной температуры приготовления.
- Небольшой слой масла поможет равномерно поджарить продукт и не дать ему прилипнуть к решетке для пищи. Всегда наносите кисточкой или распыляйте масло на продукт, а не на решетку для пищи.

- При возникновении нежелательной вспышки пламени выключите горелку и переместите продукт в другую зону решетки для пищи. Пламя быстро уменьшится. После стабилизации пламени снова зажгите гриль. НИКОГДА НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ ВОДУ ДЛЯ ГАШЕНИЯ ПЛАМЕНИ НА ГАЗОВОМ ГРИЛЕ.
- Убедитесь, что продукт питания помещается в гриль при опущенной крышке. Идеальным расстоянием между продуктом и крышкой является 2.5 см.
- Используйте лопатку и щипцы, но не вилку. Вероятно, вы видели, как люди накалывают ей мясо, однако это приводит к тому, что сок и аромат вытекают, что может высушить продукт.
- Удерживайтесь от того, чтобы открывать крышку и проверять состояние каждую пару минут. Каждый раз при подъеме крышки выходит жар, что увеличивает время приготовления пищи.
- Если крышка гриля будет опущена, Вы сможете контролировать вспышки пламени, уменьшить время приготовления, и получить лучший результат. При закрытой крышке приготовление на газовом гриле очень напоминает приготовление в обычной духовке.
- Переворачивайте продукты только при необходимости. Что бы вы ни готовили на гриле, не беспокойтесь слишком сильно по поводу возможного подгорания продуктов. Старайтесь жарить куски на одной стороне до полуготовности и только потом переворачивайте. Минимум переворачиваний – показатель высокого мастерства гриллинга и правильного приготовления блюд.
- Как бы ни было приятно шипение, издаваемое стейками и бургерами на гриле при надавливании на них лопаткой, таких нажимов рекомендуется избегать, поскольку в результате продукты теряют сок, получаются суше, а прекрасный аромат может улетучиться.

Легкий уход за грилем.

Очистка газового гриля – это важная процедура, которая должна гарантировать свежий аромат блюд всякий раз, когда вы готовите на гриле. Ниже приводится пошаговая инструкция по эффективной очистке гриля.

1. Убедитесь, что гриль полностью остыл.
2. Протрите гриль внутри – внутренняя поверхность крышки часто покрывается жиром и копотью, которые образуют плотный темный жирный налет в виде хлопьев. Скопления сального нагара могут привести к возгоранию, перегреву гриля и отслоению эмали. Для удаления этого налета рекомендуется использовать щетку. Также вы можете протереть внутреннюю поверхность крышки бумажным полотенцем, промыть теплой мыльной водой, а затем смыть чистой водой.
3. Нет необходимости мыть решетку после каждого приготовления пищи. Просто удалите остатки щетинной щеткой для барбекю или скотканной алюминиевой фольгой, после чего протрите бумажным полотенцем. При сильном загрязнении решетки проведите глубокую очистку: замочите ее на ночь в растворе из двух частей столового уксуса и одной части пищевой соды. После этого протрите решетку губкой, сполосните водой и просушите.
4. Удалите щеткой весь мусор с трубки горелки. Не расширяйте каналы (отверстия) горелок, расположенные по длине трубки горелки.
5. После очистки крышки, котла и решетки соберите устройство.
6. Очистите гриль снаружи – протрите корпус гриля мягкой тряпкой, смоченной в теплом мыльном растворе. Не используйте моющие средства, содержащие кислоту, уайт-спирит или ксилол. Не пользуйтесь моющими средствами для печей, абразивными средствами (кухонными чистящими средствами), содержащими цитрусовые продукты, либо абразивными чистящими салфетками для очистки гриля.

Рекомендовано ежегодно проводить техническое обслуживание газового гриля. Отсоедините трубку горелки, с помощью проволоки очистите трубку горелки изнутри от мусора и посторонних предметов, правильно установите трубку горелки на место – гриль готов к использованию! Обязательно проводите проверку на утечку газа каждый раз при отсоединении и подсоединении газовой арматуры.